## Publications in context with the project: Lexikon zur byzantinischen Gräzität

Update: 11.3.2022

- A. Rhoby, Varia Lexicographica III. Weitere Bemerkungen zum byzantinischen und postbyzantinischen Wortschatz. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 71 (2021) 303-393. DOI: <a href="mailto:10.1553/joeb71S303">10.1553/joeb71S303</a>
- J. DIETHART, Weiteres zu Berufsbezeichnungen im Griechischen vornehmlich aus byzantinischer Zeit (III). Marburger Beiträge zur antiken Handels-, Wirtschafts- und Sozialgeschichte 39 (2021) 1-50.
- J. DIETHART, Beobachtungen zu lateinischen und griechischen Lexikographika. Medioevo greco 19 (2019) 59-68.
- E. Schiffer, Das Lexikon zur byzantinischen Gräzität Ein Langzeitprojekt der Wiener Byzantinistik, in: A. Külzer (Hg.), Herbert Hunger und die Wiener Schule der Byzantinistik. Rückblick und Ausblick. Novi Sad 2019, 167-178.
- E. TRAPP, The Lexicon of Horses' Colours in Learned and Vernacular Texts, in: T. Shawcross I. Toth (Hgg.), Reading in the Byzantine Empire and Beyond. Cambridge 2018, 587-594. DOI: 10.1017/9781108289993.029
- E. TRAPP, Greek as the Receiving Language in the Middle Ages and Early Modern Period. Lexicographica 33 (2017) 33-68. DOI: 10.1515/lex-2017-0006
- A. Rhoby, <u>Lexikographisch-sprachliche Bemerkungen zu den byzantinisch-griechischen Urkunden des Heiligen Berges Athos</u>, in: ΠΕΡΙΒΟΛΟΣ. Zbornik u čast Mirjane Živojinović / Mélanges offerts à Mirjana Živojinović. Belgrad 2015, 35-60.
- J. DIETHART, Lexikalische Lesefrüchte und Korrekturen in griechischen Papyri aus PLAUR- und PSI- online. The Journal of Juristic Papyrology 44 (2014) 133-135.
- A. Rhoby, Byzantine Greek Words in English Vocabulary? With an *Appendix* on Byzantine

  Terms for "English", in: E. Juhász (Hg.), Byzanz und das Abendland: Begegnungen zwischen Ost und West (Antiquitas. Byzantium. Renascentia V. Bibliotheca Byzantina 1). Budapest 2013, 53-69.

  <a href="https://mek.oszk.hu/19400/19415/19415.pdf">https://mek.oszk.hu/19400/19415/19415.pdf</a>
- E. Trapp, Zu den slavischen Wörtern im byzantinischen Schrifttum, in: I. Podtergera (Hg.), Schnittpunkt Slavistik. Ost und West im wissenschaftlichen Dialog. Festgabe für Helmut Keipert zum 70. Geburtstag. Göttingen 2012, II 235-250. <a href="https://hdl.handle.net/20.500.11811/515">https://hdl.handle.net/20.500.11811/515</a>

- A. Rhoby, <u>Varia Lexicographica II.</u> Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 62 (2012) 111-138. DOI: <u>10.1553/joeb62s111</u>
- J. DIETHART C. GRASSIEN W. VOIGT, Ausgewählte Lesefrüchte zur byzantinischen Lexikographie. Byzantinische Zeitschrift 105 (2012) 635-644.

  DOI: 10.1515/bz.2012.0024
- J. DIETHART W. VOIGT, Notae legentis zu Papyri und außerägyptischen griechischen Texten aus byzantinischer Zeit. Medioevo greco 12 (2012) 57-69.
- J. Diethart W. Voigt, Toponomastisches Material aus Unteritalien als Frühbelege für seltene und neue griechische Berufsbezeichnungen auf -α̃ς. Marburger Beiträge zur antiken Handels-, Wirtschafts- und Sozialgeschichte 30 (2012) 123-138.
- S. Schönauer, Lexik und Sprache, in: Proceedings of the 22nd International Congress of Byzantine Studies, Sofia, 22-27 August 2011. Vol. II, Abstracts of Round Table Communications, ed. I. Iliev. Sofia 2011, 4-5 = Propylaeum-DOK. Univ. Heidelberg DOI: 10.11588/propylaeumdok.00001429
- E. Trapp, Gold und Silber. Parallelen im griechischen Wortschatz, eine vergleichende Betrachtung. Bulgaria medievalis 2 (2011 = Studies in honour of Professor Vassil Gjuzelev), 15-23.
- E. Trapp, Zur fragmentarischen Überlieferung des byzantinischen Griechisch im Bereich der Sachkultur, in: Chr. Gastgeber K. Holzner-Tobisch R. Spreitzer (Hgg.), Fragmente. Der Umgang mit lückenhafter Quellenüberlieferung in der Mittelalterforschung. Wien 2010, 205-208.

  DOI (gesamter Band): doi:10.1553/0x0024e308
- A. Rhoby, Wortschatz als Indiz für literarische Nachahmung? Das Beispiel des Gennadios Scholarios, in: A. Rhoby E. Schiffer (Hgg.), Imitatio aemulatio variatio. Wien 2010, 231-236. DOI (gesamter Band): doi:10.1553/0x002392f3
- S. Schönauer, Glas und Gläser in byzantinischen Texten, in: J. Drauschke D. Keller (Hgg.), Glas in Byzanz Produktion, Verwendung, Analysen. Internationaler Workshop der Byzantinischen Archäologie Mainz, 17.-18. Januar 2008, Römisch-Germanisches Zentralmuseum. Mainz 2010 (= *RGZM-Tagungen* 8), 245-255.
- E. Trapp, Rezension von Diccionario Griego-Español I, segunda edición. Madrid 2008. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 60 (2010) 215-217.
- E. Trapp, Zum Wortschatz des Neophytos Enkleistos, in: A. Rhoby E. Schiffer (Hgg.), Imitatio aemulatio variatio. Wien 2010, 273-278.

  DOI (gesamter Band): doi:10.1553/0x002392f3
- J. DIETHART, Zu einigen von Präpositionalausdrückenen abgeleiteten Adverbien im Griechischen, in: Festschrift G. Poethke. Archiv für Papyrusforschung 55 (Heft 2), 2009, 261-264. DOI: <a href="doi.org/10.1515/APF.2009.261">doi.org/10.1515/APF.2009.261</a>

- J. Diethart, Weitere Berufsbezeichnungen auf - $\alpha \varsigma$  / - $\alpha \varsigma$  im Griechischen der byzantinischen Zeit. Marburger Beiträge zur antiken Handels-, Wirtschafts- und Sozialgeschichte 26 (2009) 55-74.
- E. TRAPP, Lexicography and Electronic Textual Resources, in: E. Jeffreys J. F. Haldon R. Cormack (Hgg.), The Oxford Handbook of Byzantine Studies. Oxford 2008, 95-100. https://dx.doi.org/10.1093/oxfordhb/9780199252466.013.0010
- E. Trapp, Lexikalische Bemerkungen zu einigen Meteorahandschriften, in: Chr. Stavrakos –A.-K. Wassiliou M. K. Krikorian (Hgg.), Hypermachos, Festschrift für W. Seibt. Wiesbaden 2008, 315-322.
- E. TRAPP S. SCHÖNAUER (Hgg.), Lexicologica Byzantina. Beiträge zum Kolloquium zur byzantinischen Lexikographie (Bonn, 13.-15. Juli 2007) (Super alta perennis. Studien zur Wirkung der Klassischen Antike, Band 4). Bonn 2008. <a href="https://hdl.handle.net/20.500.11811/566">https://hdl.handle.net/20.500.11811/566</a>
- J. Diethart, Von Stinkern und Seelenverkäufern. Einige metaphorische Berufsbezeichnungen auf -πώλης, -πράτης und anderes im klassischen und byzantinischen Griechisch. Medioevo greco 8 (2008) 145-157.
- J. DIETHART, Beispiele zur Volksetymologie im byzantinischen Griechisch. Medioevo greco 7 (2007) 85-96.
- J. DIETHART, "Der mit den Hamsterbacken". Lexicographica Byzantina, in: M. HINTER-BERGER E. Schiffer (Hgg.), Byzantinische Sprachkunst. Studien zur byzantinischen Literatur gewidmet W. Hörandner zum 65. Geburtstag (Byzantinisches Archiv 20). Berlin 2007, 35-48.

  DOI: 10.1515/9783110918229.35
- J. Diethart, Lexikographische Beobachtungen zum "indeklinablen" άσηκρῆτις in byzantinischer Zeit. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 57 (2007), 17-21. DOI: 10.1553/joeb57s17
- E. Trapp, Parallelen in der byzantinischen Lexik und Toponymie, in: K. Belke E. Kislinger A. Külzer M. A. Stassinopoulou (Hgg.), Byzantina Mediterranea, Festschrift für J. Koder. Wien 2007, 659-669.
- C. Cupane, Ἡ τῶν Ῥωμαίων γλῶσσα, in: K. Belke E. Kislinger A. Külzer M. A. Stassinopoulou (Hgg.), Byzantina Mediterranea, Festschrift für J. Koder. Wien 2007, 137-156.
- E. Trapp, Zum Wortschatz des Theodor Studites, in: M. Grünbart (Hg.), Theatron, Rhetorische Kultur in Spätantike und Mittelalter. Berlin 2007, 449-461. DOI: 10.1515/9783110923865.449
- J. DIETHART, Zwei lexikographische Fragen im Ptochoprodromos. Byzantinische Zeitschrift 100 (2008) 625-628. DOI: 10.1515/BYZS.2008.625

- A. Rhoby, <u>Varia Lexicographica</u>. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 57 (2007) 1-16. DOI: <u>10.1553/joeb57s1</u>
- J. DIETHART, Zu neutralen Abstrakta auf -ᾶτον im byzantinischen Griechisch. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 56 (2006) 13-26. Doi:10.1553/joeb56s13
- S. Schönauer, Lexicography, Proceedings of the 21st International Congress of Byzantine Studies, London 2006, vol. I, Plenary Papers, ed. by E. Jeffreys. Aldershot 2006, 189-192.
- J. DIETHART, Hinter Personennamen "versteckte" Berufsbezeichnungen im byzantinischen Griechisch mit einem Exkurs über Beinamen nach Berufen in den Papyri. Münstersche Beiträge zur antiken Handelsgeschichte 25/2 (2006) 195-236.
- J. Diethart, Weitere Berufsbezeichnungen auf -πώλης, -πῶλος, -όπωλις sowie auf -πράτης und -πράτισσα aus byzantinische Zeit. Münstersche Beiträge zur antiken Handelsgeschichte 24/2 (2005) 193-212.
- J. Diethart, -πώλης und -πράτης und bei weitem kein Ende. Weitere Berufsbezeichnungen aus byzantinischer Zeit, in: Münstersche Beiträge zur antiken Handelsgeschichte (2005) 39-49 (erschienen 2006).
- J. DIETHART C. GRASSIEN, Lesefrüchte zur griechischen und lateinischen Lexikographie [IV]. Archiv für Papyrusforschung 50 (2004) 85-98. DOI: <a href="https://doi.org/10.1515/apf.2004.50.1.85">doi.org/10.1515/apf.2004.50.1.85</a>
- J. DIETHART, Zum Beitrag koptischer Texte der byzantinischen Zeit zur griechischen und lateinischen Lexikographie, in: W. HÖRANDNER J. KODER M. A. STASSINOPOULOU (Hgg.), Wiener Byzantinistik und Neogräzistik. Beiträge zum Symposion Vierzig Jahre Institut für Byzantinistik und Neogräzistik der Universität Wien, im Gedenken an Herbert Hunger, Wien, 4.-7. Dezember 2002 (Byzantina et Neograeca Vindobonensia 24). Wien 2004, 132-142.

  DOI: doi:10.1553/0x0003f06f
- E. Trapp, The Role of Vocabulary in Byzantine Rhetoric as a Stylistic Device, in:
  E. Jeffreys (ed.), Rhetoric in Byzantium. Papers from the Thirty-fifth Spring
  Symposium of Byzantine Studies, Exeter College, University of Oxford, March
  2001 (Society for the Promotion of Byzantine Studies. Publications 11).
  Aldershot 2003, 137-149.
- E. Trapp, The Lexikon zur Byzantinischen Gräzität, in: I. Kazazis (Hg.), The Lexicography of Ancient, Medieval and Modern Greek Literature: Present State and Prospects of Current Major Projects. Thessalonica 2003, 187-192.
- S. Schönauer, Aus dem Papierkorb des LBG. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 52 (2002) 23-30.

- W. HÖRANDNER, Lexikographische Ährenlese, in: Chrysai Pylai Zlataja Vrata. Essays presented to Ihor Ševčenko on his Eightieth Birthday by his Colleagues and Students, edited by Peter Schreiner and Olga Strakhov (Palaeoslavica X 1–2). Cambridge, Mass., 2002, 149-158.
- J. DIETHART, Lexikographische Lesefrüchte III. Archiv für Papyrusforschung 48 (2002) 147-155.
- J. DIETHART M. HASITZKA, Beobachtungen und Überlegungen zur griechischen, lateinischen und koptischen Lexikographie. Journal of Juristic Papyrology 31 (2001) 33-46.
- E. Trapp, Lexikalische Notizen zur Wortfamilie von είκών, in:  $\Lambda$ IΘΟΣΤΡ $\Omega$ ΤΟΝ. Studien zur byzantinischen Kunst und Geschichte. Festschrift für Marcell Restle. Stuttgart 2000, 287-294.
- J. DIETHART, Lexikographische Lesefrüchte II. Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik

  128 (1999) 177-182.

  <a href="http://www.uni-koeln.de/phil-fak/ifa/zpe/downloads/1999/128pdf/128177.pdf">http://www.uni-koeln.de/phil-fak/ifa/zpe/downloads/1999/128pdf/128177.pdf</a>
- L. Burgmann Ch. Gastgeber J. Diethart, Lexikographische Testimonia der Werke des Ioannes Lydos, in: L. Burgmann (Hrsg.), Fontes Minores 10 (*Forschungen zur byzantinischen Rechtsgeschichte* 22). Frankfurt/Main 1998, 213-238.
- J. DIETHART, Lexikographische Lesefrüchte I. Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik
  123 (1998) 165-176.
  <a href="http://www.uni-koeln.de/phil-fak/ifa/zpe/downloads/1998/123pdf/123165.pdf">http://www.uni-koeln.de/phil-fak/ifa/zpe/downloads/1998/123pdf/123165.pdf</a>
- W. HÖRANDNER E. TRAPP (Hgg.), Lexicographica Byzantina, Beiträge zum Symposion zur byzantinischen Lexikographie (Wien, 1.-4.3. 1989), (*Byzantina Vindobonensia* 20). Wien 1991.
- E. Trapp J. Diethart G. Fatouros A. Steiner W. Hörandner (Hgg.), Studien zur byzantinischen Lexikographie (*Byzantina Vindobonensia* 18). Wien 1988.
- E. Trapp (unter Mitarbeit von W. Hörandner und J. Diethart), Specimen eines Handlexikons zur mittelbyzantinischen Literatur, Buchstabe η. Jahrbuch der Österreichischen Byzantinistik 35 (1985) 149-170.